

**Zeitschrift:** Schweizer Frauenblatt : Organ für Fraueninteressen und Frauenkultur  
**Herausgeber:** Bund Schweizerischer Frauenvereine  
**Band:** 33 (1951)  
**Heft:** 48

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**











oft gezwungen, auf den Besuch der Abendkonzerte zu verzichten. Ihnen und ganzen Familien — Eltern mit Söhnen und Töchtern — geben die Sonntagnachmittag-Sinfoniekonzerte Gelegenheit, an einem Ruhetag und zu besonders geeigneter Tageszeit gemeinsam Musik zu geniessen. Die Konzerte beginnen um 16.30 Uhr und sind jeweils um 18.30 Uhr beendet.

Die Sonntagnachmittag-Sinfoniekonzerte erfüllen im Winter 1951/52 zudem den viel geäusserten Wunsch weiter Musikkreise, Robert F. Denzler öfters als Konzertdirigenten in Zürich zu begegnen. Die Konzerte finden am 2. Dezember 1951, 20. Januar 1952 und 3. Februar 1952 unter seiner Leitung mit ersten Solisten und dem bis auf 75 Mann verstärkten Winterthurer Stadtorchester statt.

### Veranstaltungen

**Zürich:** Freisinnige Frauengruppe der Stadt Zürich, Montag, den 3. Dezember 1951, 20 Uhr, Lyceumclub, Rämistrasse 26. Vortrag von Fräulein Dr. Ely Leuzinger. Thema: «Bei den Indianern in Peru und Bolivien», illustriert mit Lichtbildern. Unsere Referentin erzählt von ihren reichen Eindrücken ihrer Studienreise als Ethnologin. Wir sind überzeugt, dass dieser sehr interessante Vortrag Ihr grosses Interesse finden wird. Sicherlich dürften die Schilderungen aus dem Reich der Inkas auch unsere Männer interessieren. Wir laden darum auch Angehörige und Freunde herzlich ein. Keine Konsumation.

**Bern:** Lyceum, Theaterplatz 7, 2. Stock, Ausstellung von Yvonne de Morster-Roethlisberger, Paris: «Edelesteine», vom 24. November bis 4. Dezember von 10-12 Uhr 15-19 Uhr und 20-22 Uhr.

**Bern:** Schweiz Lyceum-Club, Theaterplatz 7, 2. Stock, Freitag, 7. Dezember, 16 Uhr: Eröffnung der Weihnachtsausstellung der Mitglieder der Kunstsektion des Berner Lyceum-Club. Verkauf auch von originell verzierten Kerzen und Lebkuchen.

### Radiosendungen für die Frauen

sr. Montag, 3. Dezember, werden in der Sendung «Notiers und probier» um 14 Uhr folgende Beiträge gegeben: «Buntes Allerlei» — Nützliche Bastelarbeiten, — Das Rezept. — Die drei Wünsche. — Am Dienstag, 4. Dezember, ist um 13.40 Uhr die Jugoslawische Pianistin Melitta Lorkovic zu hören. — Mittwoch, 5. Dezember, werden um 14 Uhr in der Sendung «Wir Frauen in unserer Zeit» Berichte aus dem In- und Ausland gegeben. — Donnerstag, 6. Dezember, werden um 14 Uhr «Neue Kinderbücher» besprochen, eine Sendung, die im Zusammenhang mit der kommenden Weihnachtszeit alle Mütter interessieren wird. — Freitag, 7. Dezember, ist um 14 Uhr die «halbe Stunde der Frau» mit folgenden Beiträgen angesetzt: «Betreuung der Pflege und Adoptivkinder in der Stadt Zürich» von Margrit Willfratt-Düb, «Das Gedicht» und «Krankheit als Aufgabe» von Wanda Maria Bührig.

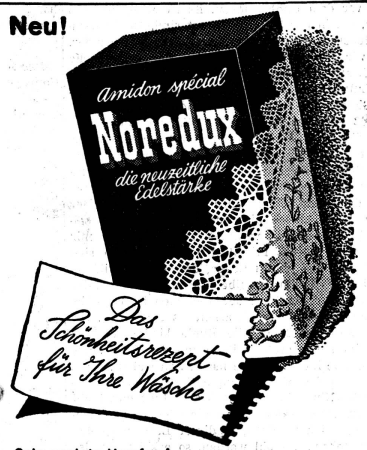
### Redaktion:

Frau El. Studer-v. Goumoëns, St. Georganstr. 68, Winterthur, Tel. (052) 2 68 69



**In der Werkstube in Zürich**  
finden Sie oft Dinge, die auf originelle Weise «wohnen helfen». So ist jetzt der «Tregboy» entstanden, ein leichtes, bewegliches Hausgerät, das man herumtragen kann — und das täglich sehr vielseitig gebraucht werden will. Ein Geschenk für viele.  
Im Dezember ist die Werkstube Schipfe 1 von 10-12 und 13.30-18.30 geöffnet.  
J. Müller

Erstklassige Metallabdichtung an Fenstern und Türen.  
**Spezialität:** Regenabdichtung (Patent) Garantierte Arbeit  
**FERMETAL ZÜRICH J. GERMANN**  
Zürich 1 — Sihlstrasse 43 — Telefon (051) 23 90 25



**Sehr geehrte Hausfrau!**  
Sie stehen im Laden und kaufen Wäsche. Sie bekommen deren bestechende Aufmachung, das volle, feingriffige Gewebe, die satten, leuchtenden Farben. — Aber nach der ersten Wäsche bleibt von all dieser Herrlichkeit nichts mehr übrig. Warum? Die Appretur wurde mit dem Wasser fortgespült.  
**Keine Sorge!** Mit NOREDUX geben wir Ihnen das Geheimnis in die Hand, Ihre Blusen, Jabots, Sticker, Vorhänge, Tischwäsche, Herrenhemden usw. tatsächlich wieder wie neu zu machen. Farben, Fülle und Griff entstehen wieder wie zuvor.  
NOREDUX, eine in fast allen Staaten patentierte Schweizer Erfindung, ist eine vollkommen neuartige, hochveredelte Stärke, die keinen Kleister, sondern eine dünnflüssige Lösung ergibt. Diese Lösung dringt vollständig in den Stoff ein und legt um jede Faser einen glasklaren Schutzfilm. Dadurch werden die Gewebe voller und dichter, die Fasern weich und elastisch, die Farben leuchtender und satter. Der Schmutz aber bleibt auf der Appretur haften und löst sich bei der nächsten Wäsche mit der Appretur mühelos auf.  
NOREDUX bedeutet für Ihre Wäsche das, was das feinste kosmetische Mittel für Ihre Haut. Ein Dauerbelag käme einer Lackierung Ihrer Haut gleich und würde sie ersticken. So müsste auch eine Dauerappretur auf Ihre kostbare Wäsche wirken.  
**Darum: Tun Sie Ihrer Wäsche einen Gefallen — verwenden Sie NOREDUX.**  
Paket à 250 g Fr. 1.40 inkl. Wust.  
Erhältlich in allen einschlägigen Geschäften.  
Verlangen Sie dort auch Gratismuster.



**Extra warme Spezial-  
Après-Ski-Schuhe**  
mit eingebauten Gelenkstützen für empfindliche Füsse



R'Chevr. schwarz echt Lammfellfutter, leichte Profilschle, bequeme Form Fr. 46.80  
mit eingebauter Gelenkstütze, Korkzwischensohle Fr. 54.80  
Auch andere Modelle in grosser Auswahl  
**Besten Schutz gegen Nässe und Kälte**  
**Spezial-Schuh-Haus**  
**Reibel**  
Zürich 1  
Storchengasse 6

**CachePots**  
Das gute Besteck  
...VON SCHAR  
Messwaren und Bestecke  
Bahnhofstr. 31, Zürich  
Tel. 23 95 82  
**Kunstkeramik SEILER**  
Limmatquai 34  
b. Gressmünster  
Erfolg durch Inserate

**TEMPO**  
Die Waschmaschine von besonderer Qualität und Leistungsfähigkeit  
  
Ab Fr. 655.—  
In Monatsmiete mit Anrechnung ab Fr. 31.10  
mit der ohne Mänge  
mit oder ohne Heizung  
für Licht oder Kraftstrom  
für Wohnung oder Waschküche  
Verlangen Sie eine Gratis-Demonstration bei Ihnen zu Hause  
**KÜHLSCHRANK KENNER**  
Spezialgeschäft für Kühlschränke und Waschmaschinen  
Badenerstrasse 119, Zürich 4  
beim Bezirksgebäude, Ecke Grüngasse  
Telephon 56 66 67  
LUZERN · BERN · BASEL

**Rückma**  
ZÜRICH · GANNHOFFSTR. 33

**Schweizer Kunstgewerbe und Heimarbeit**  
  
Zürich 1  
St. Peterstrasse 11  
Bahnhofstrasse 31  
Orell-Föllihof  
Telephon 051/23 30 89

**J. Leuter**  
Spezialitäten in Fleisch- und Wurstwaren  
Metzgerei Charchuterie  
Zürich 1  
Schützengasse 7  
Telephon 23 41 70  
Telephon 27 48 88  
Filiale Bahnhofplatz 7

**Der heilige Teeraum**  
Marktgasse 18  
**Gipfelstube**  
W. BERTSCH, SOHN  
ZÜRICH

**Tee**  
ein herrliches Getränk  
belebt · erfrischt · wärmt  
Eine der besten Marken heisst  
**Maja**  
kräftiger, herber Ceylontee  
In allen guten Geschäften  
BARBOLOS, RAUTER & CO. HÄRLELI

**SCHAFFHAUSER WOLLE**  
REINE KAMMWOLLE

Das Haus für Koffer, Mappen, Taschen; für alles aus Leder und was mit Leder zu tun hat.  
**Leder LOCHER am Münsterhof ZÜRICH**

**GIGER-MISCHUNG**  
— ein feiner Kaffee!  
Verlangen Sie ihn bei Ihrem Spezieler  
  
**HANS GIGER & CO. BERN**  
Import von Lebensmitteln ein gros  
Gutenbergrasse 3 Tel. 2 27 35

**Ernst**  
„Guets Brot“  
„Feini Guetzi“  
Seefeldstrasse 119 Tel. 24 77 60  
Seefeldstrasse 212 Tel. 24 57 44  
Forenstrasse 37 Tel. 23 09 75  
Zollikon, Outourplatz Tel. 24 96 49  
Tee-Room Bahnhofplatz 1 Tel. 23 12 72  
Schaffhauserstrasse 18 Tel. 28 78 44  
Universitätsstrasse 87 Tel. 28 20 58

Verlangen Sie Helvetia-Senf wenn Sie guten Senf wollen  
**Helvetia Senf**  
vollwürzig und doch mild  
Mit Silva Bilderscheck

**Reissverschlüsse** in größter Auswahl in Farbe, Modell und Länge erhalten Sie am promptesten im Reißverschluss-Spezialgeschäft **N. MEISTER, ZÜRICH 1, Augustinergasse 42, Tel. 23 53 31**